



Distr.: General 18 September 2020 Chinese Original: English

人权理事会 第四十五届会议 2020年9月14日至10月2日 议程项目4 需要理事会注意的人权状况

2020 年 9 月 7 日亚美尼亚常驻联合国日内瓦办事处代表团致联合国人 权事务高级专员办事处的普通照会

亚美尼亚共和国常驻联合国日内瓦办事处和日内瓦其他国际组织代表团谨转 交亚美尼亚共和国外交部发言人就阿塞拜疆武装部队向塔武什地区方向实施违反 停火协议的行为所作的评论(见附件)。

亚美尼亚常驻代表团谨请高级专员办事处将本普通照会及其附件* 作为人权 理事会议程项目 4 下的文件分发。

* 附件不译,原文照发。

GE.20-12106 (C) 051020 191020



Annex to the note verbale dated 7 September 2020 from the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office at Geneva addressed to the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights

Comment by the Spokesperson of the Foreign Ministry of Armenia dated 13 July 2020 on the ceasefire violations by the Azerbaijani armed forces in the direction of the Tavush region

We condemn in the strongest terms the ceasefire violations by the Azerbaijani armed forces in the direction of the Tavush region of the Republic of Armenia starting from the afternoon of July 12, accompanied by the attempts to infiltrate into Armenian positions with the use of artillery. As a result of the proportionate actions of the Armenian side, these provocative actions have been effectively suppressed.

The Minister of Foreign Affairs of Armenia, in coordination with the Prime Minister of Armenia and the Minister of Defense, is in constant contact with the OSCE Minsk Group Co-Chairs and the Personal Representative of the OSCE Chairman-in-Office, presenting the situation on the ground and the consequences of further escalation.

Recently, the Azerbaijani side, in contradiction to the calls of the OSCE Minsk Group Co-Chairs to refrain from provocative actions and warmongering rhetoric, to strengthen the ceasefire, constantly resorts to the threats of use of force and military escalation. The political-military leadership of Azerbaijan bears full responsibility for the consequences of the provocative action undertaken amid these threats.